

TORONTÁL

ELŐFIZETÉSI ÁRAK:

Egész évre	48 K
Félévre	24 K
Negyedévre	12 K
Egy hónapra	4 K

Egyes szám ára 16 fillér.

POLITIKAI ÉS TÁRSADALMI NAPILAP

Feladv. szerkesztő: Dr. MAYER JENŐ.

SZERKESZTŐSÉG ÉS HADÓRHIVATAL

Zápolya-utca 1. sz. Telefonszám: 21.

MEGJELENIK MINDEN NAP, VASÁR- ÉS ÜNNEPNAPOK KIVÉTELVÉL.

Nagybecskerek, 1918.

XLVII. évfolyam, 181. szám.

Péntek, augusztus 9.

Visszatér-e Helfferich Moszkvába?

Berlin, augusztus 9. Helfferich moszkvai német követ berlini tanácskozásai befejeztével a nagyfőhadiszállásra utazik.

Helfferich németországi tartózkodásának berlini politikai és diplomáciai körökben nagy jelentőséget tulajdonítanak. Ugy tudják, hogy Helfferich utja összefüggésben van a Murman partoknál és Vladivosztokban lejátszódó eseményekkel.

A Vossische Zeitung szerint a berlini és a nagyfőhadiszálláson megtörtént tanácskozások eldöntik, hogy Helfferich visszatér-e egyáltalán Moszkvába?

A lap értesülése szerint szó sem lehet arról, hogy Helfferich ne térjen vissza Moszkvába.

Berlin, augusztus 9. Politikai és diplomáciai körök figyelemmel kísérik Helfferich berlini értekezéseit.

Az oroszországi zűrzavar ezzel újabb fordulathoz jutott, de nem lehetetlen, hogy a szovjet kormány megtudja védeni hatalmát. Ha még sem ez történik, ma még egyáltalán nem is sejthető, hogy ki jön Lenin után?

Hangsúlyozzák, hogy Németország nem tervez katonai vagy polgári rendőri intézkedéseket Oroszországban, hanem teljesen megőrzi semlegességét az orosz belpolitikai viszonyokkal szemben.

Stockholm, aug. 9. Trockij kijelentette, hogy ha a bolsevik Oroszország nem fogja a cseheket legyőzni, Oroszország össze fog omlani és más állam lép helyébe.

Trockij a legszigorubb rendszabályokat lépteti életbe a fehér gárdisták ellen. Kiadta a parancsot, hogy a fehér gárdához szító gyanús tiszteteket agyon kell löni. Eddig ezer tisztet artóztattak le Pétervárott, akiket Kronstadtba vittek, Sorsuk ismeretlen.

Stockholm, aug. 9. A szovjet-kormány Francia-, Angol-, Olaszország és Amerika munkásságához kiáltványt intézett, amelyben megbélyegzi az entente politikáját. Figyelmezteti, hogy ha az entente proletárjai is ezen az uton tovább haladnak, az oroszországi forradalom hóhérai lesznek.

A nyugati frontról.

Berlin, aug. 9. A Wolff esti jelentése szerint az angolok az Aisne és az Avre között támadnak. Az ellenség benyomult állásainkba.

Genf, aug. 9. Az amerikai vezérkar jelenti aug. 7-ikéről: Masochestől keletre csapataink átkeltek a Veslen és megvetették lábukat a Reims—Soisson-i uton.

London, aug. 9. (Reutter jelentés.) Haig tábornok jelenti, hogy a 4-ik angol és a 11-ik francia hadsereg az ő parancsnoksága alatt hajnalhasadás-kor Amienstől nyugatra széles fronton támadásba kezdett, amely kielégítően előrehalad.

Genf, aug. 9. Az angol vezérkar jelenti: A Bray—Corbe-i uton visszautasítottuk az ellenség támadását. Robecqu-tól keletre folytattuk előrenyomulásunkat. A Lave—Calerence folyók között vonalainkat öt mérföldnyi fronton ezer yard mélységben előretoltuk.

Párist lövi a csodaágyu.

Páris, aug. 9. (Havas.) Páris városának messzehordó ágyúkkal való lövetése tovább tart.

A szibériai helyzet.

Luganó, aug. 9. A „Secolo“ jelenti Londonból: Szibériában a helyzet rendkívül komoly. A legutóbbi hónapokban csak hatezer felfegyverzett német hadifogoly volt Szibériában, ez a szám azóta 31 ezerre szaporodott és újabb háromezer vár felfegyverezésre, hogy megtámadják a cseh-szlávokat. A vladivosztoki cseh-szlávok távolról sem állanak olyan erősen, mint jelentették. A németek a Volga vidékén összpontosulnak, hogy a vörös gárdistákkal megtámadják a cseheket. A „Secolo“ szerint sürgős intézkedésre van szükség.

Amsterdam, aug. 9. A „Times“ nek jelentik Tokióból: A főértékek hanyatlása bizonyítja, hogy Japán üzleti világa a szibériai beavatkozásban többet lát, mint a csapatok egyszerű mozgósítását.

Anglia mesterkedése.

Luganó, aug. 9. A „Secolo“ szerint Anglia az olasz kormányt meg akarja győzni, hogy saját érdekében helyes volna, ha a Murman expedícióban résztvenne, esetleg az Olaszországban levő olasz nemzetiségű osztrák-magyar hadifoglyokat felfegyverezné.

Vladivosztok az entente-csapatok kezében.

Hága, aug. 9. A Daily Express szerint Vladivosztokban erős japán csapatok szálltak partra cirkálók, hadihajók védelme alatt. A csapatok készek Japán szárazföldi megtámadtatása esetén hareba avatkozni. Az amerikai-angol hajók együttműködnek japán hajókkal. Vladivosztok teljesen az entente-csapatok kezében van.

Uj osztrák-magyar offenzíva az olasz fronton?

Berlin, A „Berliner Tagblatt“ szerint az entente politikai köreit mindinkább foglalkoztatja az olasz fronton meginduló osztrák-magyar offenzíva. Uj kísérletek várhatók az olasz front áttörésére.

Malvy száműzetése

Páris, aug. 9. Havas-ügynökség jelenti, hogy a Malvy-ügyben a főügyész közölte az ítéletet a belügy-miniszterrel, aki kijelentette, hogy a büntetőtörvénykönyv 32-ik paragrafusa alapján gondoskodni fog az ítéletnek végrehajtásáról.

Franz Ottó báró kinevezése.

Bécs, aug. 9. A hivatalos lap közli a király kéziratát, amely szerint ő felsége Franz Ottó báró első osztályú követségi tanácsost az orosz szovjet köztársaságnál a diplomáciai képviselőnk vezetésével bizta meg. Ebből kifolyólag neki a rendkívüli követ, meghatalmazott miniszteri címet adományozta.

Bécs, aug. 9. Franz báró moszkvai követünk legközelebb Berlinbe utazik, hogy Helfferich-hel és a kancellárral tárgyaljon. A követ ma hosszasan tanácskozott Burján István gróf, külügyminiszterrel.

A Ház ülése.

Budapest, aug. 9. Szász Károly ma délelőtt fél 11 után nyitotta meg a Ház ülést.

Harmadszori olvasásban elfogadták a katonai ellátásról szóló törvényjavaslatot.

Héderváry Lehel személyes megtámadtatás címén szólal fel.

Ezután Gyöngyös ujjáépítésének javaslatát tárgyalták.

Platthy György, Sümegi Vilmos és Pető Sándor üdvözlik a javaslatot. Huszár Károly kritizálja.

Utána Wekerle Sándor szólalt fel. Az ülés folyik.

Összeesküvés Lenin és Trockij ellen.

Berlin, aug. 9. A svájci lapok jelentik Moszkvából: Lenin és Trockij elleni összeesküvést fedeztek fel. A merényletek meghiusítására széleskörű intézkedéseket tettek. Lenin csak ritkán jelenik meg az utcán, akkor is katonai fedezet mellett. Leginkább mikor Helfferichet meglátogatta, a katonaság állt sorfalat az utvonalakon.

Akcio Malvy-ért.

Genf, aug. 9. A francia kamara szociálistái és radikálistái a nyári szünet után indítványozni fogják, hogy Malvy amnesztiát kapjon.

A mai tőzsde.

Budapest, augusztus 8.

Magyar Hitel 1368, Osztrák Hitel 912, Jelzálogbank —, Leszámitolóbank 832, Agrárbank 1087, Magyar Bank 980, Hazai 662, Forgalmi —, Ingatlan —, Fabank 981, Gizella —, Adria —, Államvasuti —, Beocsini —, Urikányi 897, Szászvári —, Közuti 816, Mercur 360, Drasche 1110.

Hivatalos jelentések

A miniszterelnökség sajtóosztályától ma a következő hivatalos jelentést kaptuk a harctéri eseményekről:

Vezérkarunk jelentése.

Budapest, aug. 8.

OLASZ HARCTÉR:

Az olasz fronton nincs nagyobb harci esemény.

ALBÁNIA:

Albániában szárazföldi és tengerészeti repülőgépekből álló bombavető rajunk megtámadta a Valonától keletre levő olasz repülő téri. Nagy tűz és füstfelhő tanuskodott a vállalkozás sikeréről.

A vezérkar főnöke.

Német hivatalos jelentés.

Berlin, aug. 8.

A nagy főhadiszállás jelenti:

NYUGATI HARCTÉR:

Rupprecht trónörökös hadcsoporja: A Lys mindkét oldalán angol részleges előretöréseket visszavertünk. Az ellenség a Sommetól északra a Bray—Corbie-i országot mindkét oldalán levő új állásaink ellen heves ellentámadásokat intézett, amelyeket visszautasítottunk. Az éjszaka folyamán időnként feléledő tűzérési tevékenység és harcok. Montdidier-től nyugatra a franciák egy részleges támadása meghiusult.

A német trónörökös hadcsoporja: Soisson és Reims között a tűzérési harc csak átmenetileg éledt fel. Kisebb gyalogsági harcok az Aisne mentén és Reimstől északra.

Albrecht württembergi herceg hadcsoporja: A Vogézekben eredményteljes előretörés a Schratnienneben levő ellenséges vonalakban. Bórik hadnagy 30-ik légi győzelmét aratta.

Ludendorff

HIREK

IDŐJÁRÁS.

A nagybecskereki meteorológiai állomás időjárás-jelentése.)

Augusztus 9.

Tegnap maximum: 31.4 °C.

Ma reggel: minimum: 15.2 °C.

Ma délután: Barométer 753.3 mm. Hőmérő: 16.2 °C.

Felhőzet: bor. Szél: DNY.

Csapadék: 2.8 mm.

— Szurmay báró Nagyvárad diszpolgára. Nagyváradról táviratozzák: A törvényhatóság Szurmay Sándor báró honvédelmi minisztert a város diszpolgárává választotta.

— Tisza István gróf a frontra megy. Budapestről táviratozza tudósítónk: Pöstyénből jelentik: Tisza István gróf aug. 10-én feleségével ideérkezik. Néhány napra rá az olasz frontra utazik, ahol átveszi ezrede parancsnokságát.

— Bergmayer ezredes kitüntetése. Ő felsége a király a háború idején teljesített kitünő szolgálatai elismeréséül a Ferenc József-rend tiszti keresztjét a hadiékítménnyel adományozta Bergmayer Rezső ezredesnek, a 12. gy. e. pótászlóalj volt népszerű parancsnokának.

— Tanácsülés. Ma délelőtt a helyettes polgármester elnöklésével tanácsülés volt a város-házán. Az ülésen folyó ügyeket intézték el.

— Holnap jönnek az osztrák gyerekek. A 65 osztrák gyerek holnap, szombaton délelőtt 10 órakor érkezik Nagybecskerekre különvonaton. Szeged felől. A pályaudvaron Strósz Béla h. polgármester a nyaralató-bizottsággal együtt fogadja a kis osztrákokat, akiket a vendéglátó gazdák átvesznek és elvezetnek otthonukba.

— Letartóztatott kémek. Budapestről táviratozza tudósítónk: Amsterdamból jelentik: A heerenbergi hadbírósg letartóztatott egy német és egy angol egyént, akik mindketten mérnökök voltak Kruppnál. Fontos rajzokat, terveket találtak náluk, amelyeket Angliának akartak eladni.

— A tokaji bor nem közszükségleti cikk. Budapestről jelentik: A tokajhegyaljai bortermelők küldöttsége Bernáth Béla képviselő vezetésével Wekerle Sándor miniszterelnöknél és báró Bottlik István földmívelésügyi államtitkárnál tisztelgett. A küldöttség elpanaszolta, hogy a sátoraljaujhelyi csendőrség a lánckereskedelem és árdrágítás üldözése során razzsiát tartott az ottani zsidótemplomban és kávéházakban s olyanokat is előállított, akik adásvéssel nem is foglalkoztak. Wekerle Sándor miniszterelnök a küldöttséggel, amelynek tagjai közt Ujhely legtekintélyesebb polgárai is megjelentek, hosszasan elbeszélgetett és kijelentette, hogy személyesen intézkedett a sátoraljaujhelyi razzsiák dolgában és igen szigorú vizsgálatot rendelt el. Azok, akiket jogtalanul ért bántalom, teljes elégtételt fognak kapni. Kijelentette a miniszterelnök, hogy kívánatosnak tartja a tokaji borok árának emelkedését, mert borkivittel akarja javítani valutánkat. A sátoraljaujhelyi borbörze állandósítását nagyon helyesli. Báró Bottlik államtitkár pedig kijelentette, hogy a kormány rendeletben fogja megállapítani, hogy a tokaji bor nem közszükségleti cikk és így árának emelése nem minősíthető árdrágításnak.

— 74 katoná kivégzése. „Az Est” írja: „Az Arbeiterzeitung közli a bécsi katonai parancsnokságnak 1918 július 29-én kiadott 177. sz.

parancsát, amely a következőket tartalmazza: A hadügyminiszterium 4—G. alosztályának 1081/18. számú rendelete értelmében a napiparancsban kihirdetendő a hadrakelt seregnél végrehajtott következő 74 kivégzés. Ezek után következnek a nevek felsorolása, közöttük van a trencsényi 71 pótászlóalj 44 katonája, akiket lázítás miatt s a 100., 91., 28., 102. gyalogezredek katonái, akiket hazaárulás miatt végeztek ki. Az állam hadiereje ellen elkövetett bűn miatt kivégeztek tizenhét ambert, aki a cseh légióban Magyarország és Ausztria ellen harcolt és csapataink fogságába került. Értesülésünk szerint ezt a napiparancsot Nagybecskereken is felolvasták e hét elején a kaszárnyákban.

— Máthé Gyula kabaréestje a Kaszinóban. Máthé Gyula színművész hétfőn, aug. 12-én este fél kilenc órai kezdettel a Kaszinó kert-helyiségében (kedvezőtlen idő esetén az étteremben) egyetlen nagy kabaréelőadást rendez. Fellépnek: R. Füzes Lenke, Máthé Manó, Máthé Gyula, Radócz Ferenc, és Szommer Gyula.

Máthé az estén bemutatja, hogy milyen sokoldalú színész. Bemutatkozik mint konferan-szié, kabarészínész, cigányprimás, kártyabűvész, gondolatolvasó és mint stepp táncos. Színpadra kerül a „Visok uram szerencsése” Orbók Attila kitünő egyfelvonásos bohózata. Fellépnek benne: Visok uram: Máthé Gyula. Blum: Radócz Ferenc. Szolga: Szommer Gyula. Belépődíj személyenként: I. hely 6, II. hely 5 korona. Helyek lefoglalhatók a Kaszinó főpincéjénél.

— Az augusztus 4-iki táncestélyhez. (Levél a szerkesztőhöz.) Mélyen tisztelt Szerkesztő ur! B. lapjának augusztus hó 7-iki számában egy magát megnevezni nem akaró hölgy bennünket, a f. hó 4-iki táncestély főrendezőit, megrovási kalandban részesít, azt állítván, hogy sok szép rózsásarcu leány „petrezselymet árult” a Rác Páter szép, pattogó, talpalá valója mellett. Mi, sajnos, nem is sejtjük, ki az a jószívű hölgy, aki azon az estén fényesen érezte saját magát, egyuttal azonban sajnó fájdalmat érzett mások miatt, akik állítólag nem táncoltak. Ez utóbbiakat sem ismerjük. Mert azon az estén a jelenlevő összes szép és rózsásarcu leányok a záróráig kitünően mulattak, rengeteget táncoltak és a rendezőség fáradozásával a legteljesebb mértékben meg voltak elégedve. A levélíró hölgy az egyedüli, aki nem volt velünk meglegedve. Hát most már mit csináljunk? Szerencse csak az, hogy minden táncmulatságon akad egy nő, aki nincs meglegedve. Ez esetben a levélíró hölgy az a bizonyos elégedetlen. Ő vállalkozott arra, hogy az a kivétel legyen, aki a szabályt erősíti. Kiváló tisztelettel: a rendezőség

— Adóköteles felek figyelmébe. Az 1918. évi IX. t. c. értelmében az 1916. évi jövedelem alapján megállapított 1917. évi jövedelemadó az 1918. évre, 1917. évi vagyonadó az 1918. évre, továbbá az 1916. évre megállapított hadi nyereségadó az 1917. évre változtatlanul fentartatik. Azon adóköteles felek, kik az elősorolt adónemeket az 1917. évre vonatkozólag újból megállapítani kívánják, ezen körülményt folyó hó 31-ik napjáig a kir. pénzügyigazgatóságnak bejelenteni tartoznak. A bejelentést a városi adóhivatalhoz kell beadni és ahhoz szabályszerű adóvallomást is csatolni. Mindazon adóköteles felek, kik 1917. évben 100 000 kor. jövedelem, vagy 2 000 000 kor. vagyon után adóztak fentiekre való tekintet nélkül f. évi szeptember hó 15-ik napjáig szabályszerű adóvallomást tartoznak a városi adóhivatalhoz beadni.

Telefon 330.

Városi Mozi a Városi Színházban.

Telefon 330.

Szombat, augusztus hó 10-én 2 előadás: 6 és 9 órakor.

Vasárnap, augusztus hó 11-én 4 előadás: 3, 5, 7 és 9 órakor.

A hypnózis hatalma

Szenzációs dráma 5 felvonásban.

Ezenkívül a gyönyörű kíséző műsor.

MODERN MOZI

Az Orientben (Aradáci-ut)
TELEFONSZÁM 312.

Szombat, aug. 10-én: Vasárnap, augusztus 11-én:
(este 9 órákor) (1/25, 1/27, 1/29 és 10 órákor)

A
**! méreg-
kehely. !**
Cowboy-dráma 4 felvonásban.

**Főszereplők: Mogens Enger
Texas Fred**

Gyönyörű kísérő műsor.

Helyárak:

Pályolyülés 1-80 K. I. hely 1-50 K. II. hely
1 K. III. hely 60 fillér.

— **Elégett ötezer kiló kender Csőszteleken.** A Mezőgazdasági Kenderipar R.-T.-nek Csőszteleken előkészítő gyára van. Itt a kendert finomra tilolják és így szállítják Szegedre, ahol az ottani kenderfonógyárban dolgozzák fel. E hét keddjén a csőszteleki gyár tulajdonát képező ötezer kiló kender, amely mintegy félmillió méter vászon elkészítésére elegendő, elégett. A csőszteleki gyár ugyanis egy vagon kendert akart kedden Szegedre szállítani. A szegedi gyár pár nappal azelőtt kérte a vagon kendert és egyben közölte a csőszteleki gyárral, hogy a szállítási igazolvány postára adatott. A csőszteleki gyár abban a hiszemben, hogy kedd estig az igazolvány meg fog érkezni, bevonrozott 5000 kiló tilolt kenderkócot, hogy mihelyest megjön a szállítási igazolvány, továbbítani lehessen azt Szegedre. Azonban az igazolvány még az esti postával sem jött és mert az állomásfőnök nem engedte meg, hogy ez a gyülekező áru az állomáson maradjon másnapig, a gyár kénytelen volt a kendert egy iparvasuti vagonba rakatni és visszavitetni.

Lőüzemi iparvasutja van a csőszteleki kendergyárnak és ezen szállította vissza a kendert *Fekete János* iparvasuti kocsis. *A kocsis menetközben pipára akart gyújtani, a gyújtó szikrája lepattant és abban a pillanatban lángot vetett az egész szállítmány.* A kocsis ruhája is tüzet fogott és csak annak köszönhető, hogy súlyosabb sérüléseket nem szenvedett, hogy lélekjelenetét nem veszítette el és ruháit magáról leszaggatva, a földre dobta magát és meghempergett a porban.

Az 5000 kiló kender azonban elégett. Szerencse, hogy a tűz tova nem terjedhetett, mert a közelben volt *Csekonics* grófnak egyik majordója, ahol negyven asztal buza volt összegyűjtve. A kár igen nagy, de biztosítás révén valószínűleg a teljes kárösszeg megtérül. A vizsgálat megindult.

— **Tíz holttest a mocsárban.** Bécsből jelentik: A Nordbahn igazgatósága közli, hogy az osztriai mocsárban, ahol nemrég a vasúti szerencsétlenség történt, tíz holttestet találtak.

— **Zsir, amelynek nincs gazdája.** A pályaudvaron tegnap három bádogdobozban összesen harminc kiló zsirt foglaltak le a rendőrség emberei. A zsirnak nincs gazdája. Ugy látszik a zsircsempésző nesztét vette a hatóság embe-reinek és elillant, hátrahagyva az értékes dobozokat. A zsirt a rendőrségre szállították. — A napokban a keskenyvágányu vonatra egy katona egy nehéz katonai hátizsákot emelt fel, amelyben 15 kiló zsir volt. A katonát igazolásra szólították. Azt mondotta, hogy egy ismeretlen asszonnak tett szívességet, amikor a hátizsák zsirt a vonatra emelte. Ezért ő egy korona borralót kapott. Az asszony azonban

nem jelentkezett a zsirért, amely szintén a rendőrségre került. A hátizsák gyanúsán zsiros, elárulja, hogy abban már többször is csempészek zsirt. A gazdátlan zsirról a rendőrség távirati jelentést tett a közéletmezési miniszternek.

— **Hangverseny.** Városunk szülöttje, a 11 éves *Reller Kornél*, a m. kir. zeneakadémia jeles növendéke s jövő művésze, a helybeli zeneiskola nagytermében aug. hó 10. és 11-én (szombat és vasárnap) este fél 9 órai kezdettel, *Bagossy Ella* urhölgy közreműködésével, zongora kísérettel hegedű-hangversenyt rendez, melyre a t. c. közönség figyelmét ezuton is felhívja. Jegyek előre *Mangold Lipót* könyvkereskedésében kaphatók. Helyárak: ülőhely 4 korona, állóhely 2 korona. Műsor a pénztárnál kapható.

— **Az anyakönyvi hivatalból.** A nagybecskereki anyakönyvi hivatalban a lefolyt héten a következő bejelentések történtek:

Házasságok: Ilijin alias Markosev György gk. napszamos és Stojcity Katalin gk. — Gyalai László rk. zenész és Virág Anna rk. — Andrez Alajos Miklós rk. takp. tisztviselő és Szehr Mária rk. — Szmatana Mátás rk. cipész és Meggyesy Mária rk. — Gruits Elek (Alexa) gk. földműves és Bakalov Vidoszava gk. — Dudás Károly József rk. megyei díjnok és Ambrus Erzsébet Janka rk.

Születések: Obrán Róza rk., fiu. — Jeneckov János gk. napszamos, fiu. — Zlatár Anna gk., leány. — Gara Imre ref. máv. fűkező, fiu. — Roszner Ferenc rk. mészáros, fiu. — Novákovic Széja gk., fiu. — Baranyai István rk. földműves, fiu. — Fejes Géza rk. ügyvédi irnok, fiu. — Stojkov János gk. napszamos, leány. — Zubnár Mária rk., leány.

Halálozások: Stanulov Grozdana gk. 3 éves, bélhurut. — Juhász Jánosné rk. 61 éves, tüdőgyulladás. — Özv. Nikolics Istvánné gk. 79 éves, aggkór. — Ludwig Mátás rk. 35 éves borbélymester, szívhűdés. — Jeneckov Péter gk. 1 napos, életgyenge. — Özv. Zirtl Vilmosné ágh. ev. 66 éves, bélhurut. — Mirkov Gacáné gk. 64 éves, szívhűdés. — Bélyty Mihály gk. 50 éves napszamos, veselob. — Levaity Milivojné gk. 21 éves, tüdővész. — Molnár Elek rk. 38 éves vár. szegény, elmebaj. — Cservenka József rk. 54 éves napszamos, szervi szívbaj. — Gyukity Miklós gk. 68 éves napszamos, aggkór. — Drázsity Lyubomirné gk. 68 éves, tüdőlob. — Novákovic János gk. 1 napos, életgyenge. — Fejes Géza rk. 15 napos, életgyenge. — Horváth Istvánné ref. 43 éves, bélcavarodás. — Stojkov Olga gk. 26 éves cséplőmunkásnő, zuzott seb a bal végtagon.

— **A méregkehely.** Szenzációs ujdonsága lesz holnap, szombaton és vasárnap a „Modern Mozi”-nak, a „Méregkehely” című négyfelvonásos amerikai Cowboy-dráma. Cselekményének felépítése, számos meglepő fordulata mind olyan ujdonságok, amelyek alapján ezt a kitűnő filmet, a megkülönböztetendő filmdrámák gárdájába iktathatjuk. A képnek még az a nevezetessége, hogy az izgalmas história keretében kedves szerelmi történetet is kapunk. Ha még megemlítjük, hogy a dráma főszerepét Mogens Enger és Texas Fred személyesítik, minden jót elmondunk erről a filmről, amely megérdemli a megtekintést. Ezenkívül még a gyönyörű kísérő műsor fogja az előadást kiegészíteni. Az előadások kezdete szombaton este 9 órákor, vasárnap fél 5, fél 7, fél 9 és 10 órákor.

— **Még gyónás közben is lopott.** A szegedi rendőrség a múlt év őszén letartóztatta *Ujhelyi Pirokska* állásnélküli cselédet, aki Szegeden a lopások egész sorozatát követte el. *Egyik szegedi templom gyóntató papjának pl. a stólját lopta el gyónás közben.* A szegedi büntető törvényszék *Ujhelyi Pirokskát*, aki lopásért több ízben volt büntetve, *három évi fegyházra* ítélte. Ezt az ítéletet a szegedi tábla megváltoztatta és a megrögzött tolvaj büntetését 5 évi fegyházra emelte fel. Most tárgyalta ezt az ügyet a Kuria szüneti tanácsa, mely a semmisségi panaszok elutasításával a tábla ítéletét jóváhagyta.

— **A városi mozi legközelebbi attrakciója** „A hipnozizs batalma” című 5 felvonásos dráma, mely szombaton és vasárnap kerül bemutatásra. A darabban, mely egyike a legkitűnőbb filmalkotásoknak, Amerika leghíresebb mozi művészei fognak szerepelni.

Hirdessen a „Torontál”-ban.

Szabdlábra helyezték a törökbecsei ékszerabló orgazdait.

— **Hol van Gyarmaty, a halálra ítölt katonaszökevény-betörő?** — Takács Juhos Vera kardalosnő is kiszabadult. — Közrekerült egy trafikbetörő is. —

Nagybecskerek, aug. 9.

Érdekes társaság hagyta el csütörtökön, aug. 8 án délben a nagybecskereki kir. ügyészség fogházát. *Gottfried Bernát* budapesti özseres, *Szántó (Steiner) Antal* budapesti kereskedősegéd és egy fiatal, alig husz évesnek látszó csinos szöke leány, *Juhos Takács Vera* kardalosnő, a nagyabonyi szintársulat „művésznője” és pénztárnoknője voltak azok, akik körülbelül két heti „hűsülés” után megkönynyebülve lépték át tegnap a bégaparti emeletes törvényház küszöbét.

Megirtuk, hogy július végén tartóztatta le a kir. ügyészség *Gottfried Bernátot* és társait, akik összekötetésben voltak a törökbecsei ékszerbetörő: *Gyarmaty Imre* 37-es szökött katonával. *Gottfried* és *Szántó* voltak az orgazdái *Gyarmatynak*, *Juhos Takács Vera* volt a segítőtársa a betörés elkövetésében. A törökbecsei csendőrség fogdosta össze őket és szállította be a kir. ügyészségre, ahonnan most *Nagy Dezső* dr. védő közbenjárására kiszabadultak.

A terheltek ellen ugyanis már bünvádi eljárás folyik a budapesti királyi törvényszéken orgazdaság bűntette miatt, sőt már a budapesti kir. ügyészség vádiratot is nyújtott be ellenük a *Krach István* törökbecsei ékszerész tulajdonát képező mintegy huszezer koronát érő ékszerek megvásárlása miatt. Mivel pedig a budapesti kir. ügyészség nem látta fenforogni a vizsgálati fogság szükségét, úgy intézkedett, hogy a vádlottak, akiknek Budapesten bejelentett lakásuk van, a főtárgyalásig szabadlábra helyeztessenek.

Radó István dr. a nagybecskereki ügyészség vezetője táviratilag fordult a budapesti ügyészséghez, ahonnan megerősítették az ügyvéd bemandásának valódiságát. Erre a kir. ügyész tegnap előterjesztést tett *Szabó Béla* vizsgálóbírónak, aki tegnap délben szabadlábra helyezte a 2 hét óta fogva lévő vádlottakat.

A főtárgyalást a törökbecsei ügyben a budapesti törvényszéken tartják meg.

Gyarmaty Imréről, a betörés elkövetőjéről a fővárosi lapok aradi tudósítás alapján nemrég azt írták, hogy megszökött az aradi vár kazamatáiból. Megállapítjuk, hogy ez a tudósítás tévesen került a fővárosi lapokba. *Gyarmaty*, aki már egyszer, mint megirtuk halálra is volt ítélve, régebben szökött meg az aradi várból. Jelenleg mint többrendbeli betöréssel vádolt katonaszökevény a *temesvári* hadosztálybíróház fogházában ül, ahova *Farkas Péter* az elfogatást eszközölő törökbecsei csendőrmester erős csendőri fedezettel kísértette. Kinyomozták közben a csendőrök *Gyarmaty* egyik büntetését: *Kincses Aladár* 26-ik vadászszázalójbeli katonaszökevényt is, akivel *Gyarmaty* a *Krach*-féle ékszerbetörés után *betört az óbecsei nagytrafikba*, ahonnan négyezer koronát érő dohányt loptak el.

Az óbecseieknek napokig nem volt füstölni valójuk, szidták; átközték az élelmes tolvajokat, akiknek kézrekerültével megtaláltak a csendőrök Óbecse határában a buza-táblák közé elrejtve zsákokban a finom szini valót. . . Most *Kincses Aladár* is a temesvári hadbíróháson van. Két társát: *Fodor Sándor* és *Farkas Jenő* katonaszökevényeket még nyomozzák.

Még valamit *Juhos Takács Vera* 19 éves kardalosnő szerepéről. Mikor az egyik vidéki ripacs társulat Óbecsén vendégszerelt, akkor ismerkedett meg *Gyarmaty Imre*, aki „*Szabó Feri*” néven szerepelt és nagy szerencséje volt a színház huszadrangu csillagjai körül, a szintársulatnak szöke csillagával: *Juhos Takács Verával*. A leány anyja Óbecsén lakik, *Gyarmaty* alias *Szabó Feri* ott lakott az anyjánál, a leányt pedig rávette, hogy segítkezzen neki a *Krach*-féle betörésben. Az ő hátára állva mászott be a hírhedt betörő az ékszerüzletbe.

Juhos Takács Vera közben Nagy-Abonyba ment ripacsékkal. Ott tartóztatták le a „*Sztambul rózsája*” előadása közben a csendőrök és hozták el 2 heti nagybecskereki „vendégszerelésre” . . .

K Német
Kisasszony

gyermek mellé Nagybecskerekre kerestetik.

Cím a kiadóhivatalban.

Écládák

gyümölcs, főzelék stb. szállítására igen alkalmasak, nagyobb mennyiségben kaphatók. Ládák több torontalmegyei községben fekszenek.

Mezőgazdasági és Kereskedelmi R.-T. Zombor.
Sürgőny cím: „Mek” Zombor.

100 korona jutalmat fizetek

annak, aki nekem egy erőteljes, egészséges

szoptatós dajkát

jó fizetés és ellátás mellett szerez. Ajánlatokat

Friedrich Aladárné, Temesvár-Józsefváros
Ormos-utca 13. címre kérek.

Azon szülők közül, akiknek

instruktorra

utalt gyermekei vannak, ki volna hajlandó a jövő tanévre a nagybecskereki főgimn. VI. osztályába járó jeles tanulófiát ellátásra vállalni megegyezés szerint.

Cím a kiadóhivatalban.

Egy fűszerkereskedő

tanonc

teljes ellátással felvétetik

Szauer Árpád
fűszerkereskedőnél.
(A csendőr-laktanyával szemben.)

Hirdetmény.

Aurélháza község előljárósága közhirrre teszi, hogy a

községi nagy korcsma

folyó hó 17-én délelőtt nyilvános árverésen 3 évre bérbé adatik.

Előljáróság.

Nyomatott Pleitz Fer. Pálnál Nagybecskerekben.

59/1918. végreh. szám.

849

Árverési hirdetmény.

Aulirott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t. c. 102. §. értelmében ezennel közhirrre teszi, hogy a perlaszi kir. járás-bíróságnak 1914. évi V. 18. és 223/1. számú végzése következtében dr. Boksán Mihos újvidéki ügyvéd által képviselt Visnyicski Miléva zombori és dr. Pap Henrik perlaszi ügyvéd által képviselt Klein Géza szabadtéri cég együttes végrehajtatók javára 4000 K, illetve 167 K 84 f s jár. erejéig 1914 évi május hó 2-án foganatosított kielégítési végrehajtás utján le- és felülfoglalt és 2590 koronára becsült következő ingóságok, u. m.: hintó, pénzszekrény és kereskedelmi árucikkek nyilvános árverésen eladatnak.

Mely árverésnek a perlaszi kir. járás-bíróság 1914. évi V. 223/7. számú végzése folytan 4000 kor., illetve 167 K 84 f tőkekövetelés és összes járulékaik erejéig Bótos községben, adós üzleti helyiségében leendő megtartására 1918. évi augusztus 28 ik napjának délelőtti 10 órája határidőül kitűztetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t. c. 107. és 108. §-ai értelmében készpénzfizetés mellett a legtöbbet ígérőnek, szükség esetén becsáron alul is el fognak adatni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások is le- és felülfoglaltatták és azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881. évi LX. t. c. 120. §. értelmében ezek javára is elrendel-
tetik.

Kelt Perlaszon, évi 1918. augusztus hó 6. napján.

Szecska Lajos.

kir. bírósági végrehajtó.

Nagybecskerek r. t. város polgármesterétől.

16597—1918. kig. szám. 1131

Hirdetmény.

Másolat: M. kir. pénzügyigazgatóság Nagybecskerek. 44644—IV. 1918. szám. Hirdetmény. A nagyméltóságú m. kir. pénzügyminiszterium 1918. évi július hó 17-én 96449. számú rendelete alapján a központi szeszfőzde-vállalkozók az 1918—1919. évi termelési időszakban a területükhöz tartozó községek területéről a központi szeszfőzdebe beszállított szilvát, illetve szilvacefrét a m. kir. miniszteriumnak a szilváért, szilvakészítményekért és szilvacefréért követelhető legmagasabb árak megállapítása tárgyában kiadott 2946—1917. M. E. számú rendelet módosítása tárgyában 1918. évi július hó 9-én 2998—1918. M. E. szám alatt kiadott rendeletével megállapított áron tartoznak átvenni. Az idézett 2998—1918. M. E. számú rendelet szerint az őszi szilva ára 40 kor., a nyári szilváé 28 kor., a nyári szilvából készült 3—4%-os szesztartalmu cefréé 22 korona, az őszi szilvából készült 5%-os vagy ennél magasabb szesztartalmu cefréé 32 korona. Önként értendő, hogy ezek az árak fizetendők a beváltó-állomásokon vagy esetleg az egyes községekben átvett szilva, illetve szilvacefre után is. A szállítókörkölés borseprő-árak később fognak megállapíthatni. Nagybecskerek, 1918. évi július hó 31-én. M. kir. pénzügyigazgatóság.

Nagybecskerek, 1918. évi augusztus hó 7-én.

Polgármester-helyettes.

A bánlaki járás főszolgabírájától.

2161—1918. szám.

846

Pályázati hirdetmény.

Nagygáj község segédjegyzői állására pályázatot hirdetek.

Az állás javadalmazása a következő: 1400 korona fizetés és 1 $\frac{1}{2}$ -öl tüzifa.

Felhívom a pályázni szándékozókat, hogy szabályszerűen felszerelt és okmányolt kérvényeket augusztus hó 18-ig annál is inkább adják be, mert a később érkezőket figyelembe venni nem fogom.

Bánlak, 1918. évi augusztus hó 5-én.

Eördög, tb. főszolgabíró.

Cserépalja község előljáróságától.

2241/918, kig. szám.

848

Hirdetmény.

Közhirrre tesszük, hogy a községi épületeken szükséges tatarozási munkálatok biztosítására folyó évi augusztus hó 14-én délután 3 órakor a község háza tanácstermében nyilvános szóbeli árlejtést tartunk.

Kikiáltási ár 16.612 K 99 f.

Közelebbi feltételek a jegyzői irodában tudhatók meg.

Cserépalja, 1918. augusztus 7.

Községi előljáróság.

Nagybecskerek r. t. város polgármesterétől.

16636—1918. kig. sz.

1131

Hirdetmény.

A repceolaj, vadrepceolaj, lenmagolaj, kendermagolaj, gomborkaolaj, tökmagolaj, napraforgómagolaj, mákolaj és egyéb növényi olajok forgalomba hozatala tárgyában kibocsájtott 2696/918. M. E. számú rendelet a „Budapesti Közlöny” július 27-iki számában megjelent és ugyanazon napon lépett életbe.

Erről az érdekeltek azzal értesítettnek, hogy a rendelet intézkedéseiről Havas Dániel városi számvevő a hivatalos órák alatt adja meg a szükséges felvilágosításokat.

Nagybecskerek, 1918. évi augusztus hó 5-én.

Strosz Béla, polgármester-h.

Nagybecskerek r. t. város polgármesterétől.

16639—1918. kig. sz.

1131

Hirdetmény.

A házinyul-bőröknek hadicélokra való átvételére vonatkozó 2990/918. M. E. számú rendelet a „Budapesti Közlöny” július 26-iki számában megjelent és ugyanakkor lépett életbe.

Erről az érdekelteket azzal értesitem, hogy közelebbi felvilágosítást nyerhetnek Havas Dániel városi számvevőnél a hivatalos órák alatt.

Nagybecskerek, 1918. évi augusztus hó 5-én.

Strosz Béla,
polgármester-h.**Nyomdász tanonc**

legalább két középiskolát jó eredménnyel végzett flu heti fizetéssel azonnal felvétetik

lapunk nyomdájában.

Kiadó: Pleitz Fer. Pál.